



Návod k použití

ČEŠTINA

XFT

UPOZORNĚNÍ: Před použitím si přečtěte návod



INTRODUCTION _____ **3**

FORWARD _____ 3

EXPLANATION OF PICTOGRAMS _____ 3

SAFETY REGULATIONS _____ 4



INSTRUCTIONS FOR THE INSTALLER _____ **6**



INSTRUCTIONS FOR THE USER _____ **20**

ÚVOD

Vážení zákazníci,

Chtěli bychom vám pogratulovat a poděkovat, že jste si vybrali ke koupi výrobek z řady **LineMiss™**; doufáme, že to je pouhý začátek plodného a dlouhodobého partnerství.

Řada elektrických pecí/konvektomatů **LineMiss™** umožňuje zvládnout veškeré činnosti spojené s pečením a přípravou těsta s lehkostí a nabízí výsledky velké pece/konvektomatu v kompaktním zařízení.

Vaše nová pec/konvektomat **LineMiss™** integruje řadu technologií: **AIR.Plus**, **STEAM.Plus** a **DRY.Plus**, které jsou výsledkem výzkumu UNOX s cílem zjednodušit proces úpravy potravin, aniž by se zákazníci museli zříci dokonalých výsledků.

Jednoduchost a dokonalost jsou podstatou řady elektrických pecí/konvektomatů **LineMiss™**, která nabízí efektivní design k dosažení vysokého výkonu.

Široká škála příslušenství je k dispozici k tomu, aby příprava byla ještě snadnější a méně časově náročná.

UNOX S.p.A.

Prodejce:

Technik:

Datum instalace:

Předmluva

Tato brožura popisuje instalaci a použití řady zařízení **LineMiss™**.

Tato zařízení jsou určena pro přípravu pečiva, cukrovínek a lahůdek, jakož i k rozmrazování a ohřevu chlazených a mražených potravin.

Modely mohou obsahovat ovládací prvky ***Dynamic, Matic, Classic, Manual Humidity***

- a jsou k dispozici v různých kapacitách.

Pokyny k instalaci a užívání platí pro všechny modely, pokud není uvedeno jinak.

Vysvětlivky k piktogramům



Nebezpečí! Situace představuje bezprostřední nebezpečí nebo nebezpečnou situaci, která by mohla způsobit zranění nebo smrt.



Nebezpečí: riziko požáru!



Tipy a užitečné informace



Nebezpečí: úraz elektrickým proudem!



Symbol ochranného uzemnění



Přečtěte si návod k obsluze



Symbol ekvipotenciality



Nebezpečí: nebezpečí popálení



Vysvětleno v další kapitole



Bezpečnostní předpisy



Bezpečnostní předpisy pro instalaci a údržbu

- **Přečtěte si pečlivě tuto příručku před instalací a údržbou zařízení a uchovejte tuto příručku pro případné budoucí použití.**
- **Všechny instalace, montáže a mimořádné údržby musí být prováděny výhradně kvalifikovanými technikami, kteří jsou autorizováni společností UNOX, v souladu s předpisy platnými v zemi uživatele a s ohledem na předpisy bezpečnosti práce a systémů.**
- Před prováděním jakékoliv instalace a údržby odpojte přívod elektřiny k zařízení.
- Ujistěte se, že systémy jsou kompatibilní s normami země instalace a specifikacemi uvedenými na štítku zařízení před instalací zařízení.
- Zásahy, změny nebo úpravy, které nejsou výslovně povoleny a které nejsou v souladu s údaji v této příručce, ruší platnost záruky.
- Instalace a údržba, která nerespektuje údaje v této příručce, může způsobit škodu, zranění nebo smrtelné úrazy.
- Osoby, které se nezabývají instalací zařízení, nesmí procházet nebo se zdržovat v pracovním prostoru při jeho montáži.
- Vzhledem k potenciálnímu nebezpečí musí být obalový materiál uchovávan mimo dosah dětí a zvířat a správně zlikvidován dle místních nařízení.
- Štítek poskytuje základní technické informace, které mají zásadní význam pro jakékoliv zásahy údržby nebo opravy zařízení. Neodstraňujte, nepoškozujte a nepozměňujte jej.
- Nedodržení těchto pravidel může způsobit poškození nebo zranění (i smrtelné), ruší platnost záruky a zbavuje UNOX veškeré odpovědnosti.



Bezpečnostní předpisy pro použití

- **Přečtěte si pečlivě tuto příručku před použitím zařízení a běžnou údržbou a uchovejte tuto příručku pečlivě pro případné budoucí použití.**
- **Postupy, které nejsou uvedeny v tomto návodu k použití a čištění zařízení, jsou považovány za nevhodné a mohou způsobit škodu, zranění nebo smrtelné úrazy, ruší platnost záruky a zbavují společnost UNOX veškeré odpovědnosti.**
- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku od 8 let a výše a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi, nebo bez patřičných zkušeností a znalostí, pokud jim byl poskytnut dohled nebo instrukce týkající se použití přístroje bezpečným způsobem a rozumí souvisejícímu nebezpečí. Děti si se spotřebičem nesmí hrát. Čištění a údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.
- Děti by měly být pod dozorem, aby si se zařízením nehrály.
- Toto zařízení může být použito pouze k tepelné přípravě potravin kvalifikovanými pracovníky v průmyslových a profesionálních kuchyních po dokončení plánovaných vzdělávacích kurzů, všechna ostatní užití nejsou v souladu s rozsahem užívání, a jsou proto nebezpečná.

Zařízení lze použít zejména pro:

- pečení pečiva a chlebového těsta, čerstvého nebo zmrazeného;
- vaření a pečení vakuově balených potravin v sáčcích, které se hodí pro tento typ přípravy;
- uvedení chlazených a zmrazených potravin zpět na normální teplotu.

- Sledujte zařízení během celého pracovního cyklu.
- Pokud zařízení nefunguje, nebo v případě funkčních nebo konstrukčních změn, odpojte elektřinu a přívod vody a obraťte se na autorizovaný asistenční zákaznický servis společnosti UNOX. Nepokoušejte se opravit zařízení sami. Požádejte společnost UNOX o originální náhradní díly pro všechny nutné opravy. Nedodržení těchto pravidel může způsobit poškození a zranění (i smrtelné), a také zruší platnost záruky.
- Aby bylo zajištěno, že je přístroj v perfektním stavu pro použití dle bezpečnostních podmínek, měla by být prováděna kontrola jednou ročně autorizovaným servisem.



NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ a ZRANĚNÍ!

- Při tepelné úpravě potravin a při chlazení všech částí zařízení, buďte opatrní:
 - Dotýkejte se pouze komponentů zařízení k ovládání a manipulaci, protože vnitřní části mohou být extrémně horké (mohou dosahovat teploty nad 60° C (140° F).
 - Pokud je nutné otevřít dveře, provádějte tuto operaci s maximální opatrností a dávejte pozor na extrémně horkou uvolněnou páru z komory.
 - Noste tepelně odolné oblečení vhodné pro příslušné použití k přesunu nádob, příslušenství a jiných předmětů v komoře pece/konvektomatu.
 - Při manipulaci s plechy a nádobami uvnitř komory zařízení buďte mimořádně opatrní a používejte vhodné ochranné prostředky.



NEBEZPEČÍ POŽÁRU!

- Před použitím zařízení se ujistěte, že uvnitř komory není žádný nevyhovující předmět (návod k použití, igelitové sáčky a jiné) a že komora neobsahuje zbytky čisticích prostředků, stejně tak se ujistěte, že odvod kouře je bez překážek a že v jeho okolí nejsou žádné hořlavé materiály.
- **Neumísťujte zdroje tepla (např. grily, fritézy atd.), vysoce hořlavé látky nebo paliva do blízkosti zařízení (např. benzín, naftu, láhve alkoholu, atd...).**
- Při vaření a pečení nepoužívejte vysoce hořlavé potraviny ani tekutiny (např. alkohol).
- Vždy udržujte pec/konvektomat čistou, provádějte denní čištění, nebo čištění po každém vaření a pečení: tuky nebo zbytky jídla se uvnitř zařízení mohou vznítit!



RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM

- Neotvírejte části označené těmito symboly: to přísluší kvalifikovaným pracovníkům autorizovaným společností UNOX.
- Nedodržení tohoto nařízení ruší platnost záruky a může způsobit poškození a smrtelné zranění.



POKYNY PRO TECHNIKA INSTALACE



Obsah

Vybalení	7
Kontrola obsahu balení	9
Začínáme	9
Odstranění ochranné fólie	9
Montáž noh	9
Umístění	10
Vlastnosti místa instalace	10
Ukotvení	12
Ukotvení na vlastní podstavec	12
Ukotvení na podstavce UNOX	12
Ukotvení k jiné peci/konvektomatu LineMiss™ (MAXI.Link)	13
Elektrické zapojení	13
Zařízení s rozebranou zástrčkou	14
Kontrola	15
Přizpůsobení jinému napětí	15
Výměna přívodního kabelu	15
Instalace	17
Přívod vody a odpadu: přívod vody	17
Přívod vody: specifikace	17
Připojení pece/konvektomatu a příslušenství	17
Odvod spalin z prostoru pece/konvektomatu	18
externí připojovací sada UNOX.Link	19
Příklady správné a nesprávné instalace	19



Před instalací zařízení si pečlivě přečtěte kapitolu **“Bezpečnostní předpisy”** na straně 4 a kapitolu **“Předmluva”** na straně 3.

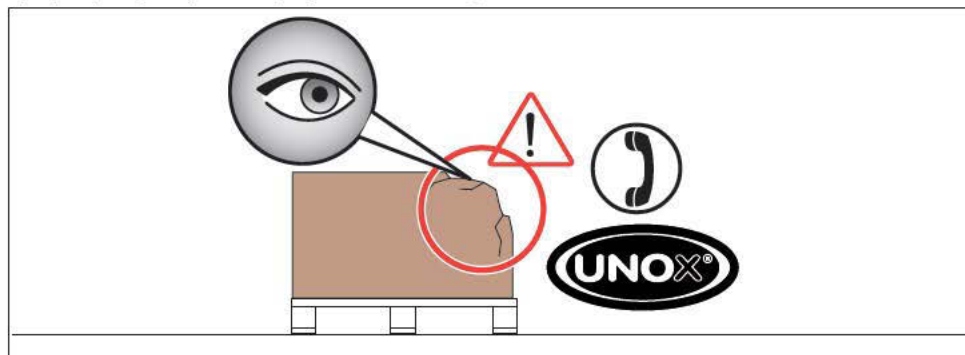
Při montáži používejte správný ochranný oděv (ochranná obuv, rukavice, atd...).

Vybalení



Zkontrolujte, zda obaly při přijetí nevykazují jakékoliv viditelné poškození.

V případě, že zjistíte poškození, neprodleně kontaktujte UNOX a zařízení **NEINSTALUJTE**.

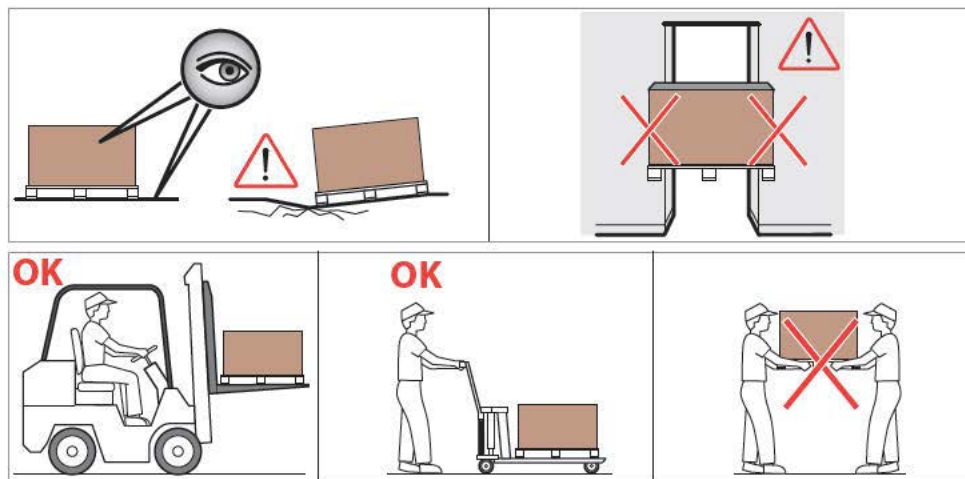


Před přepravou zařízení k jeho instalaci se ujistěte, že:

- snadno projde dveřmi;

- podlaha unese jeho hmotnost.

Doprava musí být provedena výhradně mechanickými prostředky (tj. vysokozdvižný nebo paletový vozík).

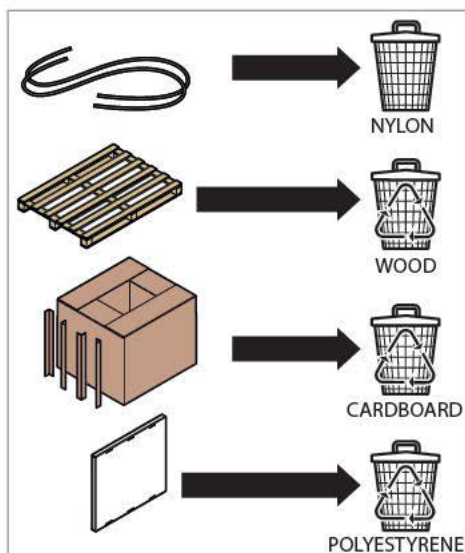
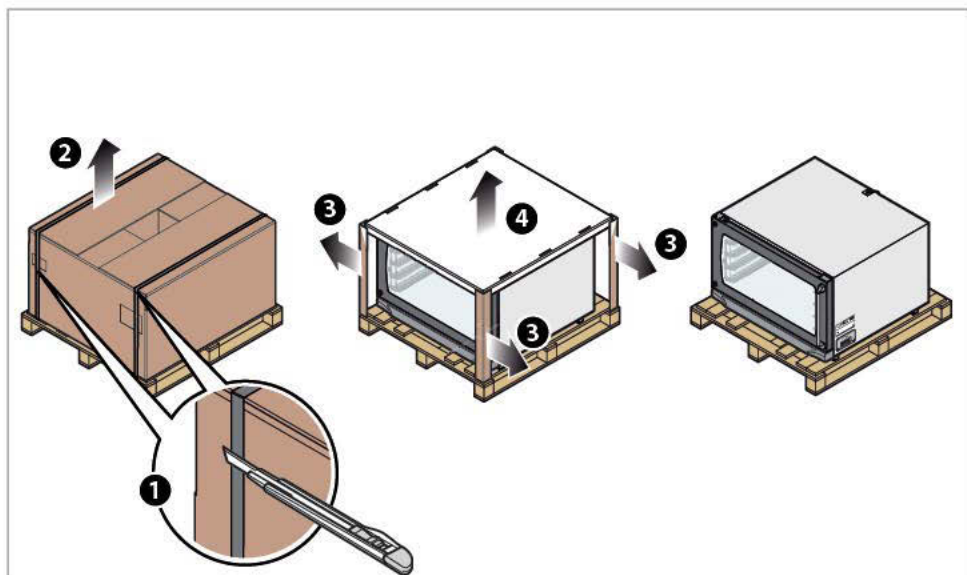




Zařízení vybalte, přežte nylonové pásky **1**, zvedněte ochrannou lepenku **2** a odstraňte je **3** a **4**.
Po povolení šroubů **5** vyjměte zařízení z jeho dřevěné palety **6**.



Uchovejte tyto šrouby a plastové podložky pro pozdější ukotvení pece/konvektomatu k podstavci; šrouby, které upínají plastové podložky k dřevěné paletě, lze zlikvidovat.



Obalové materiály vzhledem k potenciálnímu nebezpečí musí být uchovávány mimo dosah dětí a zvířat a správně zlikvidovány v souladu s místními předpisy.

Společnost UNOX se řídí filozofií **NON-STOP EFFORTS**, v rámci níž zvyšuje environmentální kompatibilitu svých produktů ke snížení spotřeby energie a odpadů.

UNOX chce chránit životní prostředí a vyzývá spotřebitele k ekologickému nakládání s odpady a k recyklaci.

Kontrola obsahu balení



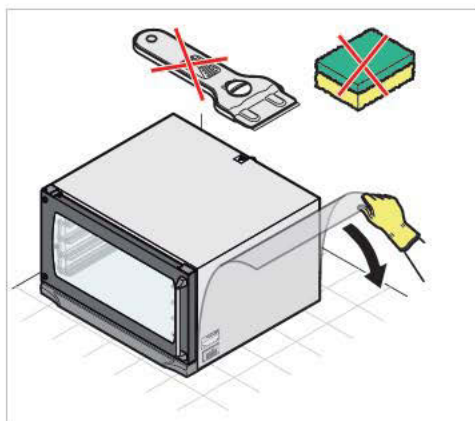
Před instalací zařízení zkontrolujte, zda jsou tyto komponenty součástí balení a jsou bez poškození:

- Pec/konvektomat **LineMiss™**
- technická dokumentace (návod k instalaci a použití);
- 4 nastavitelné nohy;
- 3/4" vodovodní přípojka se zpětnou klapkou (pouze u modelů **ELENA - ROSSELLA**).

Kontaktujte UNOX v případě, že něco chybí.

Začínáme

Odstranění fólie

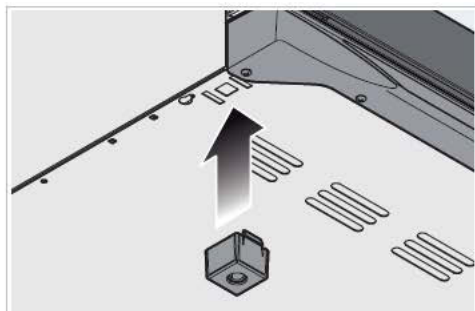


Pomalu odstraňte ochranné fólie ze zařízení: očistěte zbytky lepidla vhodnými rozpouštědly bez použití nástrojů, brusných čistících prostředků nebo kyselin, které by mohly poškodit povrchy.



Odstraněná fólie vzhledem k potenciálnímu nebezpečí musí být uchovávána mimo dosah dětí a zviřat a správně zlikvidována v souladu s místními předpisy.

Montáž noh

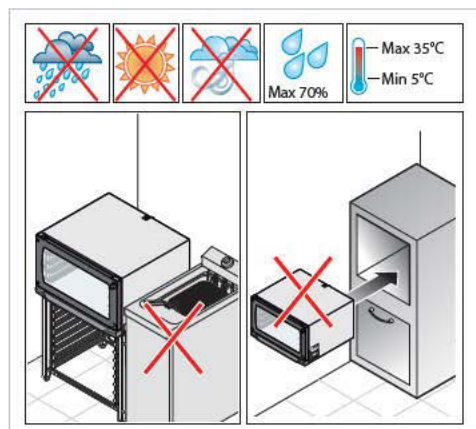


Namontujte čtyři nohy, jak je znázorněno na obrázku.



Umístění

Vlastnosti místa instalace



Instalujte zařízení v místě, které je:

- specializované a odpovídá požadavkům na tepelnou úpravu průmyslových potravin;
- s odpovídajícím větráním;
- které je v souladu s právními předpisy ve vaší zemi;
- chráněno proti povětrnostním vlivům;
- má teplotu mezi +5 ° a 35 °C;
- s maximální vlhkostí 70%.



Neinstalujte zařízení v blízkosti jiných, které dosahují vysokých teplot, aby se předešlo poškození elektrických součástí. Zařízení nelze nainstalovat do výklenku. Ujistěte se, že podlaha unese váhu plně naplněného zařízení (viz "Tabulka A").

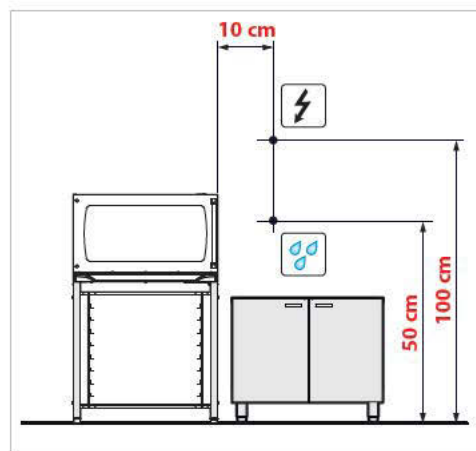
Tabulka A

MODELY	Rozměr D x Š x V mm	Hmotnost* kg
ROSSELLA	800x770x509 mm	49
ELENA	800x770x429mm	40
ARIANNA	600x651x509 mm	31
STEFANIA	600x651x429 mm	25



Další technické informace o zařízení naleznete v "Technickém listu" připojeném k zařízení.

* Hodnoty se vztahují k prázdnému zařízení



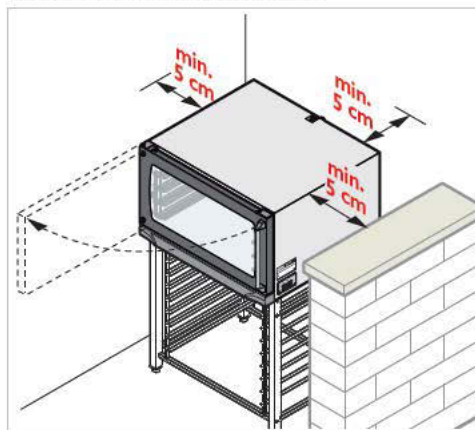
Instalační prostory musí být vybaveny elektrickými a instalačními systémy, které jsou v souladu s předpisy vztahujícími se na systém a bezpečnost práce v zemi použití.

Údaj udává orientační míry pro připojení:

- elektrická přípojka 

- instalace 

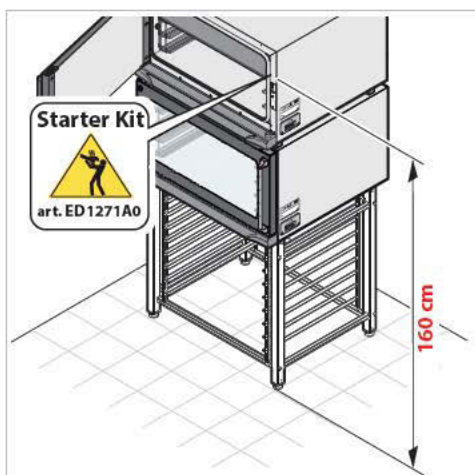
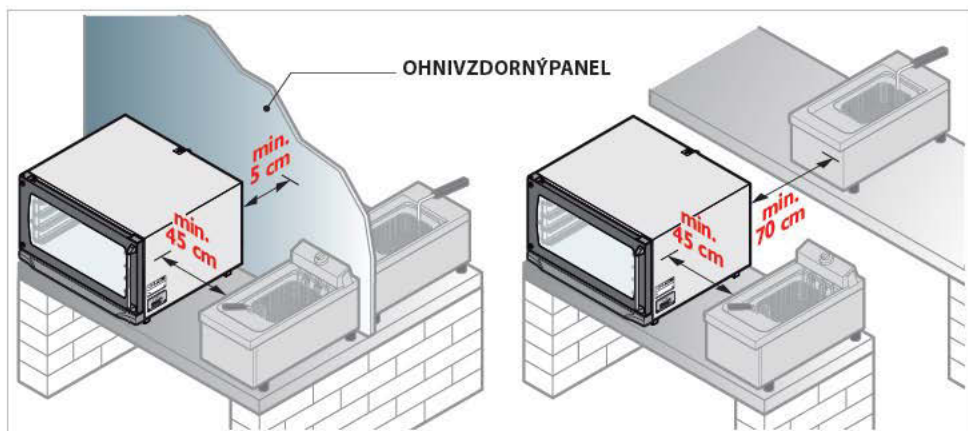
Vzdálenosti od zařízení



Umístěte zařízení s ohledem na vzdálenosti na obrázku a tak, aby zadní stěna byla snadno dostupná pro připojení spotřebičů a údržbu.



Neinstalujte zařízení v blízkosti snadno vznětlivých nebo tepelně citlivých materiálů, stěny nebo nábytku. V opačném případě je nutné je chránit vhodnými nehořlavými materiály v souladu s předpisy požární ochrany - viz graf níže.

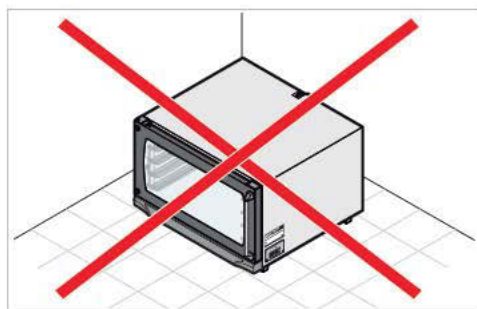


Z bezpečnostních důvodů by poslední zásobník NIKDY neměl být umístěn ve výšce větší než 160 cm.

Pokud je to nutné, je vaší povinností nalepit nálepku obsaženou ve "startovacím balíčku" znázorněnou na obrázku.



Ukotvení



Z bezpečnostních důvodů pec/konvektomat nelze umístit na podlahu nebo na kolečka, k tomu je nutný podstavec - vlastní nebo UNOX, nebo je možné ji uložit na jinou pec/konvektomat LineMiss™.



Před ukotvením na podstavec UNOX nebo na vlastní podstavec vždy zkontrolujte, zda je podstavec dokonale rovný pomocí klasické nebo digitální vodováhy. Pokud ne, je možno otevřený stojan UNOX vyrovnat nastavením nožek. Pozor na jejich maximální vytočení.

Ukotvení na podstavec uživatele (např. ocelové stoly atd...)

Podstavce musí být:

- stabilní a dokonale vodorovné;
- nehybné;
- odolné vůči plameni a teple;
- mít odpovídající nosnost i v případě plně zatíženého zařízení, **aniž by se deformovaly nebo konstrukčně selhávaly.**

Ukotvení na podstavce UNOX (otevřený stojan nebo kynárna)

V případě položení na kynárnu UNOX postupujte podle referenčních pokynů obsažených v původním obalu.

Pro ukotvení na otevřený stojan UNOX viz obrázky níže.



Při manipulaci s otevřenými stojany používejte pouze sady UNOX podle pokynů na obalu sady.



Ukotvení na jinou pec/konvektomat LineMiss™ (MAXI.Link)

K ukotvení na jinou pec/konvektomat **LineMiss™** je k dispozici zvláštní stohovací souprava. Udrží správnou vzdálenost mezi jednotlivými zařízeními a zjednodušuje elektroinstalační, instalátérské a odtahové připojení.

Postupujte podle pokynů k montáži na obalu stohovací soupravy.

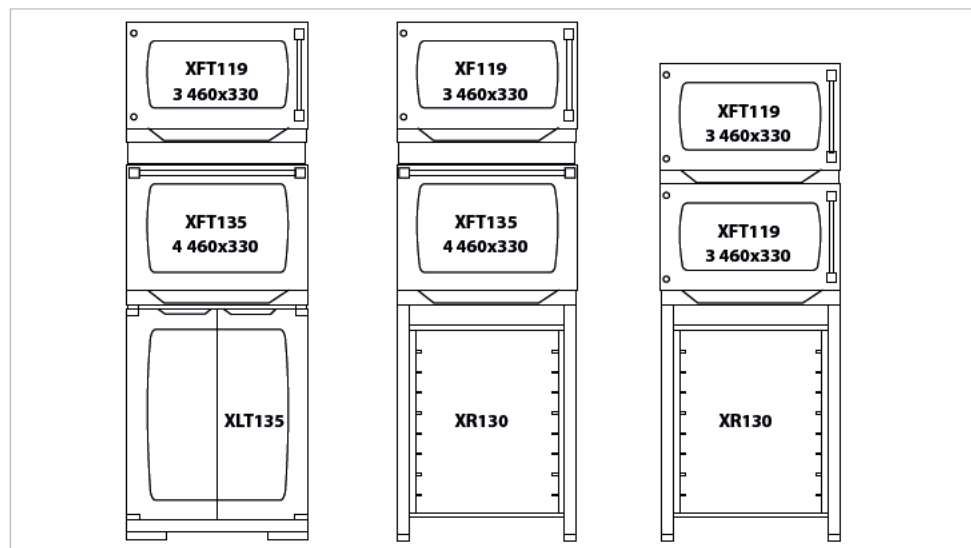


Pec/konvektomat by nikdy neměl být umístěn bezprostředně nad jinými pecemi/konvektomaty nebo jinými zdroji tepla.



Informace o instalaci, používání a připojení příslušenství jsou k dispozici na obalu.

Příklady možných skladeb:





Elektrické zapojení



Před instalací si pozorně přečtěte kapitolu "Bezpečnostní pokyny" na straně 4.



Připojení k síti a elektrickému systému musí být v souladu s předpisy platnými v zemi instalace zařízení a všechny přípojky musí být provedeny kvalifikovanými pracovníky autorizovanými společností UNOX. Nedodržení těchto pravidel může způsobit škody a zranění, zruší platnost záruky a zbavuje UNOX všech závazků.



Před připojením spotřebiče do elektrické sítě vždy porovnejte údaje napájení s údaji uvedenými na štítku.

ZAŘÍZENÍ SE ZÁSTRČKOU SCHUKO

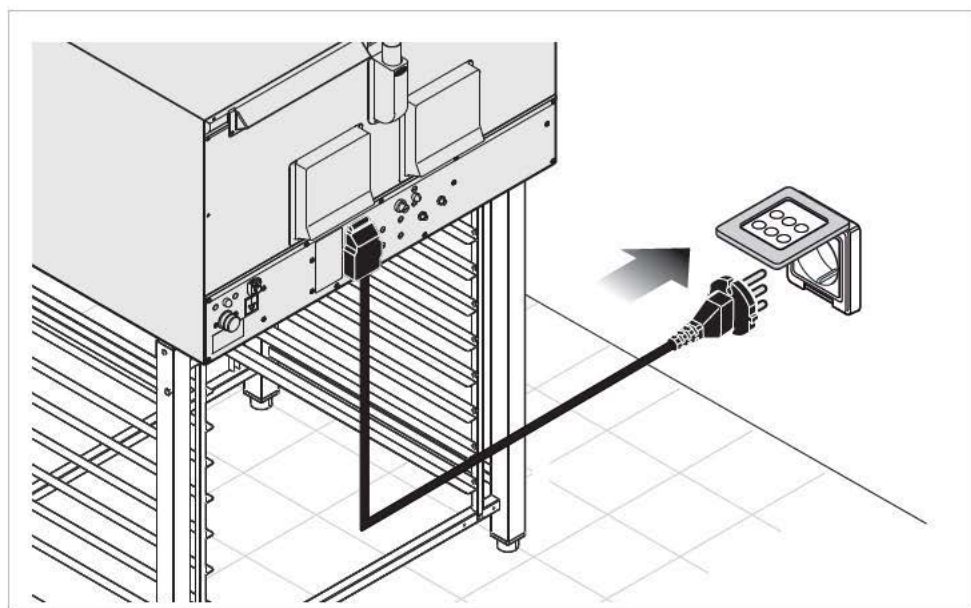
Zařízení má napájecí kabel již z výroby připojen ke svorkovnici, nemusí vyžadovat jakýkoli jiný typ připojení k elektrické síti a rozměrové úpravy jiné, než prodloužení kabelu, přičemž ten se pouze nahradí jiným, který má stejné specifikace jako původní tovární kabel (typ izolace, průřez, atd..)



Kabel může být vyměněn UNOX technikem nebo jeho technickou asistenční službou, ve všech případech osobou s podobnou kvalifikací tak, aby se zabránilo možným rizikům.



Schéma zapojení, specifikace vodičů a technické údaje jsou uvedeny na "Technické listu" přiloženém k zařízení.



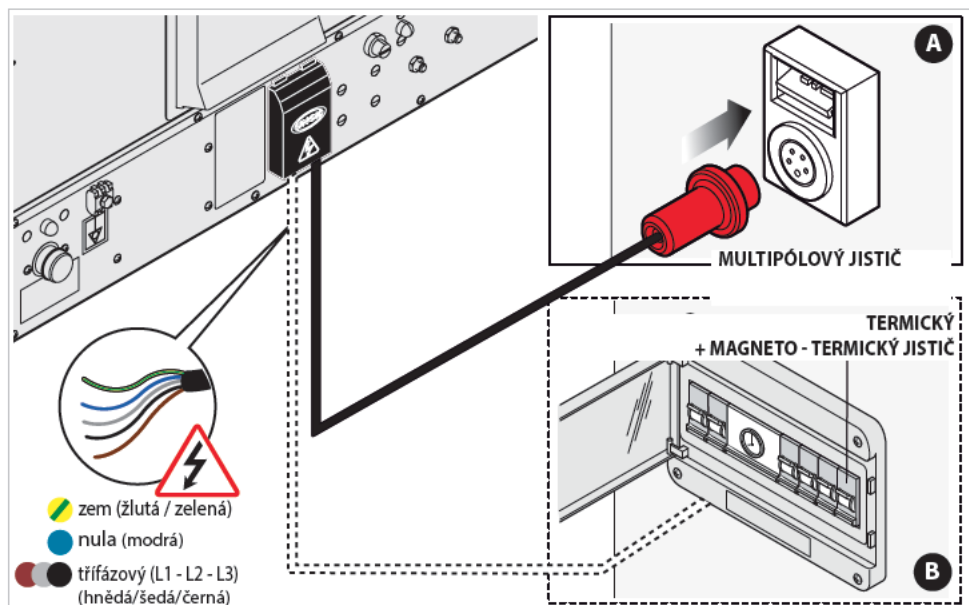
SPOTŘEBIČE S ODPOJENOU ZÁSTRČKOU

Elektrické připojení musí být provedeno napájecím kabelem (není součástí dodávky) odpovídajícím zatížení na maximální výkon pec/konvektomat **A** (údaje jsou k dispozici na příloženém "Technickém listu"). Pokud to není možné, elektroinstalační kabely dodávané společností UNOX postačují pro přímé připojení k elektrické desce **B**.

Zařízení opouští výrobní závod s napájecím kabelem (400V ~ 3PH + N+PE 50/60 Hz - třífázový + nulový vodič + uzemnění) již připevněným ke svorkovnici; jiná napětí a výkonové zátěže viz kapitola "**Úprava pro jiné napětí**" na straně 16.



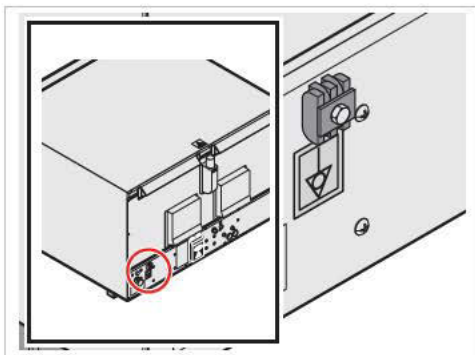
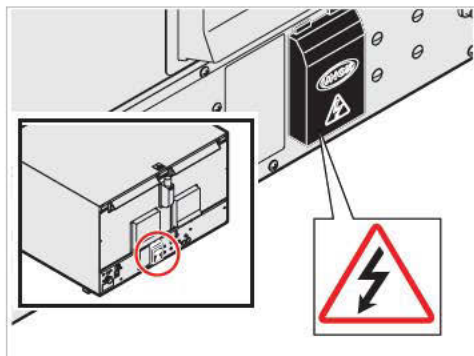
Schématy zapojení, specifikace vodičů a technické údaje jsou uvedeny na "Technickém listu" přiloženém k zařízení.



Aby se zabránilo nebezpečí způsobenému náhodným resetováním tepelného odpojení, toto zařízení nesmí být napájeno externím spínacím zařízením, jako je například časovač nebo být připojeno k obvodu, který je pravidelně zapínán a vypínán příslušným spotřebičem.

Pro správné elektrické připojení musí být zařízení:

- Zapojeno do systému vyrovnání potenciálu podle toho, co je uvedeno v platných předpisech. Toto spojení musí být provedeno mezi různými spotřebiči ve svorce označené symbolem ekvipotenciálního připojení . Vodič musí mít maximální průřez 10 mm² (podle normy IEC EN 60335-2-42:2003-09) a být žluto-zelený.
- Musí být uzemněný  (zelenožlutý vodič).
- Musí být připojen k termickému diferenčnímu vypínači v souladu s platnými předpisy.
- Musí být připojen k multipólovému jističi.



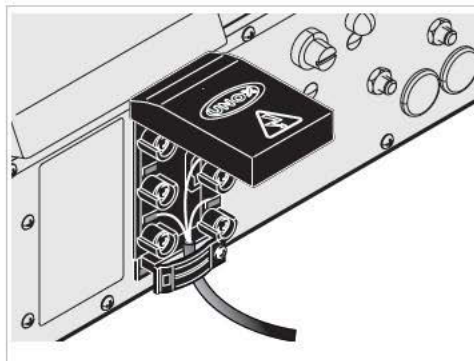
Kontrola

- Měděná propojka a elektrický kabel musí být zajištěny společně pod šroubem a utaženy. Elektrické přípojky musí být dobře zajištěny před připojením přístroje k elektrické síti.
- Zkontrolujte elektrickou disperzi mezi fází a zemí a pro elektrické propojení mezi vnějším pláštěm a hlavním zemním vedením.
- Zkontrolujte, zda se napájecí napětí neodchyluje od jmenovité hodnoty napětí uvedené na štítku zařízení, když je v provozu. Pokud tomu tak není, zapojte fáze, jak je uvedeno na přiloženém "technickém listu".

Přízpůsobení jinému napětí

Pro elektrické napětí a požadavky, které se liší od standardních hodnot (400V ~ 3PH + N+PE 50/60 Hz) je nutné vyměnit napájecí kabel a připojit nový kabel ke svorkovnici dle schématu zapojení na "technickém listu" (*Napájecí zdroj - schéma zapojení*) připojeného k zařízení.

Výměna přívodního kabelu



Kabel může být vyměněn UNOX technikem nebo jeho technickou asistenční službou, ve všech případech osobou s podobnou kvalifikací tak, aby se zabránilo možným rizikům.

Postupujte podle pokynů k výměně napájecího kabelu níže:

- otevřete kryt svorkovnice uvolněním dvou spodních západek;
- odpojte instalovaný kabel od svorkovnice;
- prostudujte si "Technický list" (**NAPÁJECÍ ZDROJ - SCHÉMA ZAPOJENÍ**): list označuje všechna možná schémata zapojení a specifikace, které nový kabel musí mít ve vztahu ke zvolenému elektrickému zapojení (typ kabelu);
- znovu připojte kabel;
- Opět zavřete kryt svorkovnice

Připojení na přívod vody a odpad

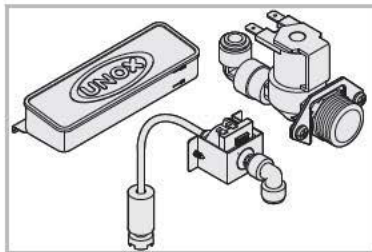
Připojení vody a odpadu: přívod vody



Ve vztahu k typu modelu zařízení může být připojeno k:

- instalačnímu systému pomocí solenoidního ventilu (**ELENA - ROSSELLA** mod. *Manual H.* a *Dynamic*);
- venkovní nádrží čerpadlem (**STEFANIA - ARIANNA** mod. *Manual H.*, *Dynamic*, *Matic*).

Modely *Classic* nevyžadují instalační připojení.



Je nutno použít nové hadicové sady dodané se zařízením a zlikvidovat ty staré.

Následující soupravy jsou k dispozici k úpravě pece/konvektomatu na jiné instalační zapojení: souprava solenoidního ventilu, souprava čerpadla a souprava vodní nádrže.

Před připojením vodovodního potrubí k zařízení ho propláchněte vodou, aby se odstranily veškeré nánosy, které se v něm nahromadily. Uzavírací ventil musí být umístěn mezi vodovodní přípojkou a zařízením.

Přívod vody: specifikace

Přívod vody musí splňovat následující:

- maximální teplota 30 °C;
- pitná voda;
- maximální vodivost 150 $\mu\text{S}/\text{cm}$
- maximální tvrdost vody 7 °F;
- maximální tlak vody mezi 1,5 a 6 bar.

Požadavky na znečištěný přívod vody (neupravená voda):

Volný chlor: méně než 0,1 ppm (mg/L);

Chlorid: méně než 30 ppm (mg/L); pH: 7.0 až 8.5;

Alkalita: méně než 50 ppm (mg/L);

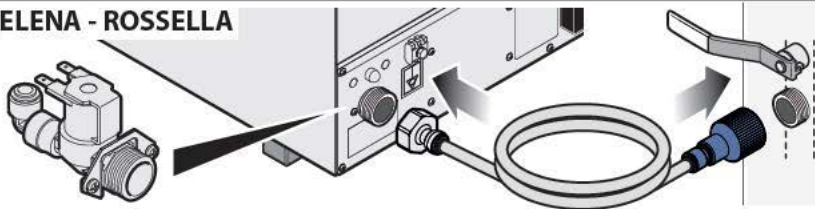
Křemík: méně než 12 ppm (mg/L);

Celkový obsah rozpuštěných pevných látek (TDS): méně než 60 ppm.

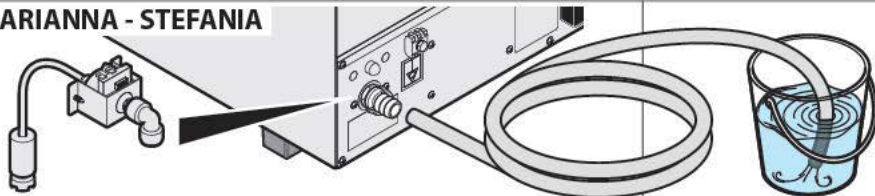
Pokud je tlak v přívodu vody na vstupu příliš nízký (150 kPa), mělo by být použito čerpadlo s vhodnou rychlostí proudění (minimální průtok 300 l/h).

Pokud je vodivost vody větší než uvádí hodnota (150 $\mu\text{S}/\text{cm}$), použijte filtry (**UNOX.Pure**), aby se zabránilo tvorbě vodního kamene a / nebo jiných minerálů, které se usazují uvnitř pece/konvektomatu. Na škody způsobené vodním kamenem nebo jinými chemickými látkami obsaženými ve vodě se nevztahuje záruka.

ELENA - ROSSELLA

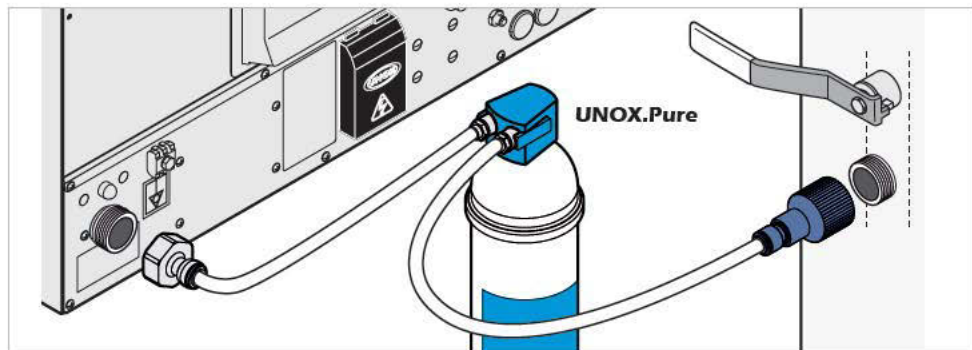


ARIANNA - STEFANIA





Společnost UNOX doporučuje své značkové filtry "**UNOX.Pure**" pro nízké hodnoty tlaku nebo příliš tvrdou vodu. Při montáži/demontáži postupujte podle pokynů na obalu těchto dílů.



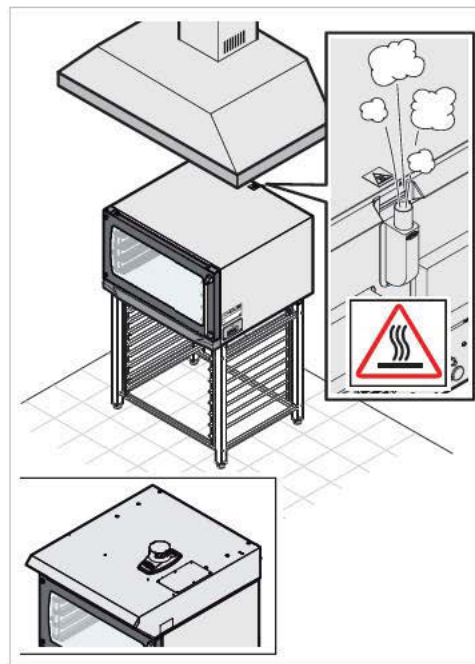
Připojení příslušenství k peci/konvektomatu

Všechny pece/konvektomaty řady **LineMiss™** jsou určeny k připojení k jejich příslušenství (kynárna a digestoře): všechna připojená příslušenství jsou ovládána pomocí ovládacího panelu na peci/konvektomatu **LineMiss™**, ke které jsou připojena.



Informace o instalaci, používání a připojení příslušenství jsou k dispozici na obalu.

Odvod spalin z komory pece/konvektomatu



Při vaření a pečení se vytváří horký kouř a zápachy, které jsou odvedeny odtahovým potrubím na horní části zařízení.

Z tohoto důvodu je nutné instalovat zařízení pod:

- digestoř odpovídajícího výkonu a velikosti pro daný typ pece/konvektomatu;
- parní kondenzátor UNOX;
- digestoř UNOX se zabudovaným parním kondenzátorem (dostupným pouze pro modely **Dynamic**, **Matic**).

Připravte se na externí odtahový systém s rozvodem kouře.



Ujistěte se, že žádné předměty nebo materiály, které by mohly bránit odtahu kouře nebo by mohly být poškozeny teplotami nebo kouřem, nejsou umístěny nad odtahem kouře. Nenechávejte hořlavé materiály v blízkosti odvodu kouře.

externí připojovací sada **UNOX.Link** (*Classic - Dynamic - Matic*)

Ve standardu je každá pec/konvektomat **Line Miss™** vybavena standardní deskou rozhraní, která se nachází na pravé straně pece/konvektomatu: ta disponuje konektorem RJ45 (obojí je vyhrazeno pro servisní připojení). Je možné snadno instalovat volitelnou sadu **UNOX.Link XC231**, která je užitečná pro usnadnění a monitorování použití pece/konvektomatu.

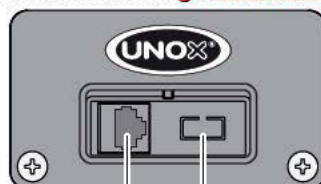
STANDARD CONNECTION



1

- ❶ konektor RJ45 (vyhrazeno pro servisní připojení).

STANDARD CONNECTION + UNOX.Link XC231 kit



1

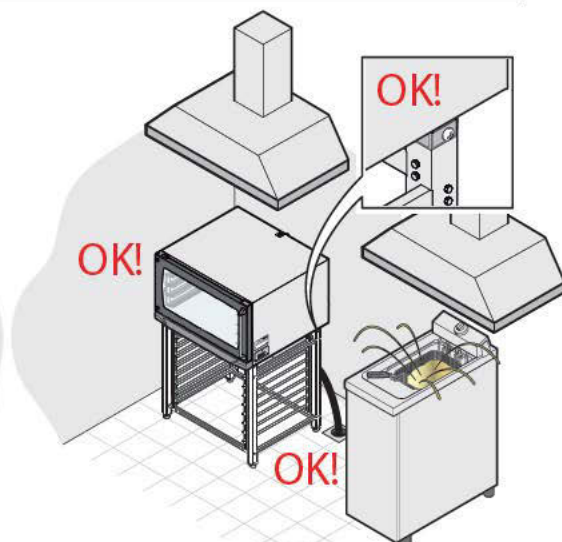
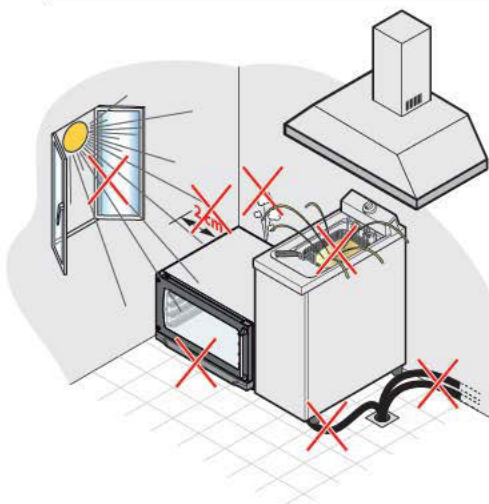
+ 2

- ❶ konektor RJ45 (vyhrazeno pro servisní připojení).

- ❷ USB port, který umožňuje:

- stáhnout údaje o vaření a pečení za poslední 3 měsíce z aplikace BlackBox pece/konvektomatu s cílem umožnit efektivní a jednoduché sledování dodržování pravidel a postupů HACCP v kuchyni;
- získat statistické údaje týkající se spotřeby energie a aktuálního použití pece/konvektomatu prostřednictvím aplikace **OVEX.Net 3.0**.
- importovat a exportovat programy vaření, které by mohly být uloženy v ovládacím panelu pece/konvektomatu s rozhraním USB. Je také možné stáhnout další programy vaření z webových stránek <http://infonet.unox.com>.
- aktualizovat software ovládacího panelu pece/konvektomatu.

Příklady správné a nesprávné instalace





POKYNY PRO UŽIVATELE



Obsah

Všeobecné pokyny k ovládání	21
Kuchařská doporučení	21
Použití modelu <i>Manual Humidity</i>	22
Použití modelu <i>Dynamic -Matic - Classic</i>	23
MANUÁLNÍ ovládání	25
PROGRAMOVANÉ ovládání	28
Uživatelské rozhraní pece/konvektomatu	30
Pravidelná údržba	31
Uvedení mimo provoz	34
Likvidace na konci životnosti	34
Poprodejní servis	35
Certifikace	36
Záruka	36

POKYNY PRO UŽIVATELE



Před použitím zařízení:

- Ujistěte se, že máte revizi připojení, kterou vydává autorizovaný instalující technik společnosti UNOX;
- pečlivě si přečtěte kapitolu *“Bezpečnost předpisy”* na straně 4
- přečtěte si kapitolu *“Předmluva”* na straně 3.

Všeobecné pokyny k ovládání

- Při prvním použití tohoto zařízení nezapomeňte důkladně vyčistit vnitřek komory pece/konvektomatu a vyjmout příslušenství (viz kapitola *“Běžná údržba”* na straně 31); Spusťte prázdnou pec/konvektomat na maximální teplotu po dobu 1 hodiny k odstranění nepříjemných pachů způsobených ochranným konzervačním přípravkem.
- Při otevření dveří pece/konvektomatu se ohřev a ventilátor automaticky zastaví. Zabudovaná brzda ventilátoru je aktivována (ventilátor se otáčí jen velmi krátkou dobu).
- Pokud je spotřebič ponechán více než 15 minut bez výběru provozního režimu, automaticky se přepne do úsporného režimu.

Pro ukončení režimu STAND-BY jednoduše stiskněte tlačítko START / STOP.

- Zařízení provozujte při teplotě mezi +5 °C až +35 °C.
- Nesolte jídlo uvnitř pece/konvektomatu. Pokud tak učiníte, vyčistěte pec/konvektomat co možná nejdříve (viz kapitola *“Běžná údržba”* na straně 31).
- Aby se předešlo opaření, nepoužívejte vložené nádoby s tekutinami nebo potravinami, které se kapalnými stávají působením tepla v úrovních vyšších, než jsou ty, které lze snadno pozorovat.



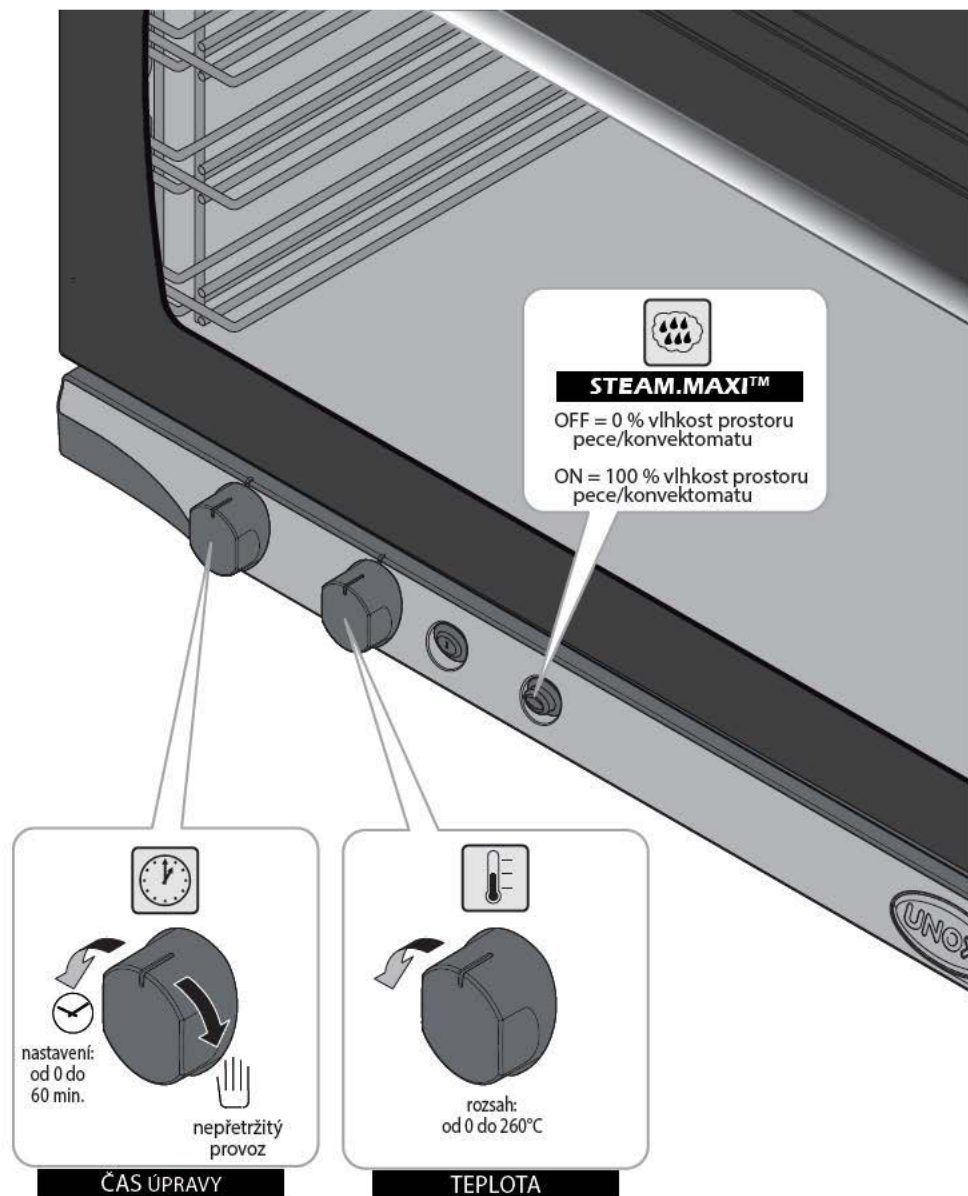
Z bezpečnostních důvodů nesmí být poslední zásobník umístěn ve výšce větší než 160 cm. Pokud je to nutné, **je povinnost nalepit varovnou nálepku obsaženou ve “Startovacím balíčku” ve výšce, jak je znázorněno na obrázku.**

Kuchařská doporučení

- Je vždy lepší, pokud přehřejete pec/konvektomat na teplotu nejméně o 30-50 °C vyšší, než požadujete, s cílem snížit vliv tepelné ztráty při otevírání dveří.
- Nepoužívejte pec/konvektomat nastavený na teplotu 260 °C po dobu delší než 10 minut.
- Při použití funkce grilování a pečení (např. pro drůbež) dejte vždy dospodu nádobu na zachytávání přebytečného tuku.
- Při použití roštů a zásobníků UNOX se snažte rozložit jídlo rovnoměrně a nevrste je na sebe v nadměrném množství.
- Vždy dodržujte kapacitu vaší pece/konvektomatu.



Použití modelu *Manual Humidity*

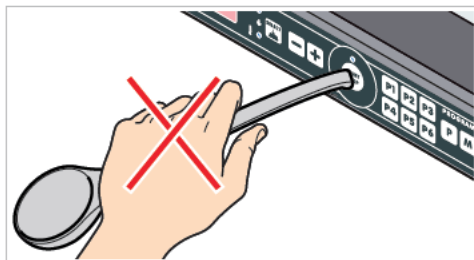


Použití modelu *Dynamic - Matic - Classic*

Modely LineMiss™ se ovládají stiskem dotykové klávesnice.

Ovládejte pouze prsty a nepoužívejte další předměty, jako jsou nože, vidličky, atd.

Tato technologie umožňuje snadné a rychlé čištění ovládacího panelu, při vyhnutí se mechanickým pomůckám vám zaručuje maximální spolehlivost a trvanlivost.



Modely LineMiss™ mohou být použity v **MANUÁLNÍM** nebo **PROGRAMOVANÉM** režimu.

MANUÁLNÍ režim vyžaduje, aby uživatel nastavil parametry uvedené v tabulce pro každý varný cyklus; tyto parametry se NEULOŽÍ a musí být zadány pro každý následný varný cyklus.

Parametry vaření		
<i>Modely Dynamic - Matic</i>	<i>Modely Classic</i>	ROZSAH
čas úpravy	čas úpravy	od 0' do 9 hodin a 59'
teplota komory pece/konvektomatu (od 0°C do 260°C)	teplota prostoru pece/konvektomatu	od 0 do 260°C
procento přívodu páry (STEAM.Plus)	není k dispozici	od OFF po 100 %

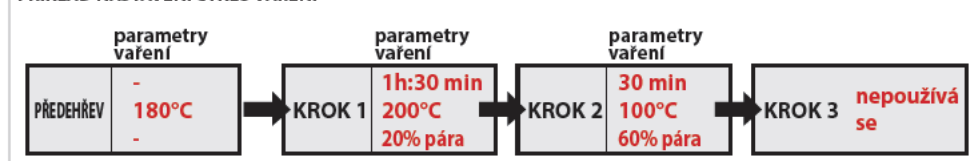
Provoz v **NAPROGRAMOVANÉM** režimu umožňuje, aby jeden program byl uložen pro použití v průběhu následujících cyklů.

Každý program obsahuje 4 fáze:

- **FÁZE 1:** počáteční přehřátí;
- **FÁZE 2** -> 4: až 3 kroky vaření a pečení, každý je charakterizován různými parametry vaření a pečení. Vaření a pečení nemusí nutně vyžadovat všechny tři KROKY: lze nastavit pouze ty, které potřebujete.

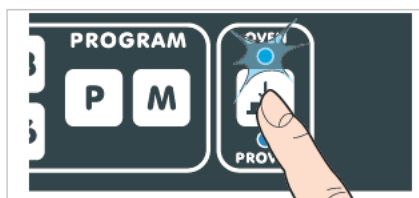
Zařízení automaticky přechází z jedné fáze vaření (KROKU) do další.

PŘÍKLAD NASTAVENÍ CYKLU VAŘENÍ

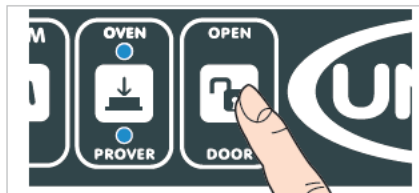


- Když je pec/konvektomat připojena ke zdroji napájení, ovládací panel se automaticky zapne.

- Funkce tlačítek   jednou opakovaně stisknutí -> zvyšuje / snižuje hodnotu o jednu jednotku; podržení -> zvýšení / snížení hodnoty rychleji.
- Pokud nestisknete žádné tlačítko během 15 minut a není žádné příslušenství v provozu (pec nebo kynárna), elektronické ovládání přejde do režimu stand-by: pouze LED START / STOP zůstane svítit. Stačí stisknout tlačítko START/STOP pro aktivaci elektronických ovládacích prvků.

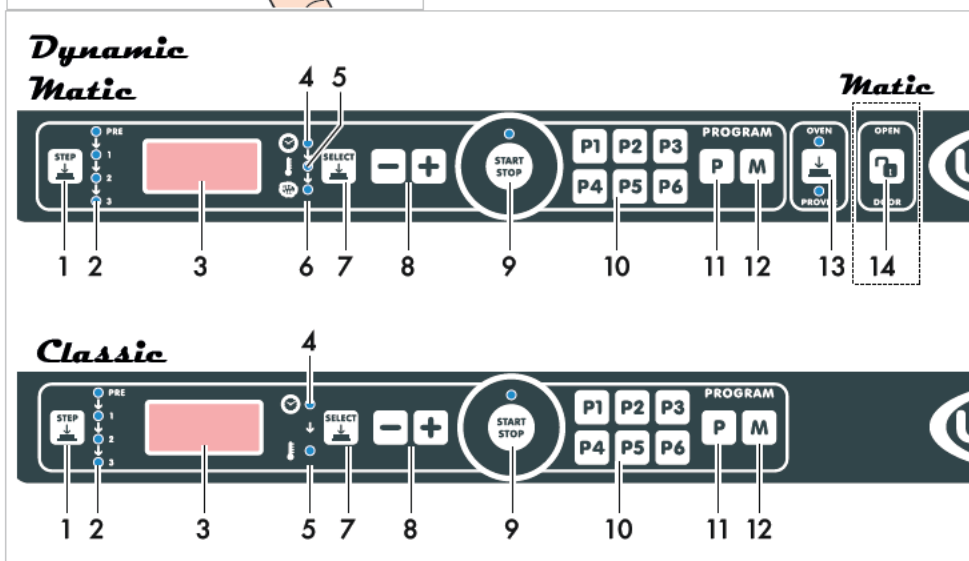


 Tlačítko (které je k dispozici u modelů **Dynamic** a **Matic**) přepíná z "OVEN (PEC/KONVEKTOMAT)" na "PROVER (KYNÁRNA)" a naopak. Ujistěte se, že LED "OVEN (PEC/KONVEKTOMAT)" svítí, když pec/konvektomat používáte.



U modelů **Matic** se zavírací západky na konci vaření automaticky uvolní.

Chcete-li otevřít dveře před dokončením fáze vaření, nezkoušejte to násilím zatažením za kliku, ale stiskněte tlačítko : dveře se plně otevrou zatažením za kliku pouze po stisknutí tohoto tlačítka.



- Opakovaným stiskem tlačítka vyberte 3 KROKY tepelné úpravy (vaření) k nastavení příslušných parametrů vaření.
- LED zobrazí KROK:
 - ve fázi nastavování parametrů
 - v průběhu fáze vaření a pečení (1= KROK1...3=KROK3).
- Zobrazení.
- Pokud LED svítí, PARAMETR doba vaření je v procesu nastavování.
- Pokud LED svítí, PARAMETR teplota je v procesu nastavování.
- (pouze u modelů **Dynamic** a **Matic**). Pokud LED svítí, parametr VLHKOSTI je v procesu nastavování.
- Opakovaným stiskem tlačítka zvolíte parametry nastavení (teplota, doba vaření, atd.).
- Hodnoty zobrazené na displeji rostou/klesají.
- Spustí/přeruší vaření a pečení.
- Ty umožňují rychlý výběr z 6 přednastavených programů.
- Přístup k uloženým programům.
- Uloží nastavený program.
- Přepne z "OVEN (PECE/KONVEKTOMATU)" na "PROVER (KYNÁRNA)" a naopak.
- (pouze u modelů **Matic**). Automaticky uvolní západku uzavírání dveří. Dveře se následně plně otevrou ručně zatažením za kliku.

MANUÁLNÍ ovládání

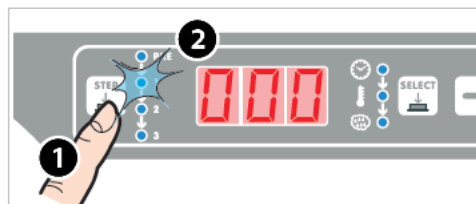
 PŘEDEHRÁTÍ


260°C ← - 0°C + → 260°C
MAXIMÁLNÍ TEPLOTA MAXIMÁLNÍ TEPLOTA

- 1 Stiskněte tlačítko .
- 2 příslušná kontrolka "PRE" se rozsvítí.
- 3 Mačkejte tlačítka  , dokud displej nezobrazí požadovanou teplotu předehřevu.

Předehřátí umožňuje pouze úpravy teploty. Doba trvání fáze předehřátí závisí na nastavené době (zařízení se ohřeje na teplotu v nejkratším možném čase).

ZVOLTE KROK 1



- 1 Stiskněte tlačítko .
- 2 odpovídající LED "1" se rozsvítí.

 NASTAVENÍ DOBY VÁŘENÍ A PEČENÍ

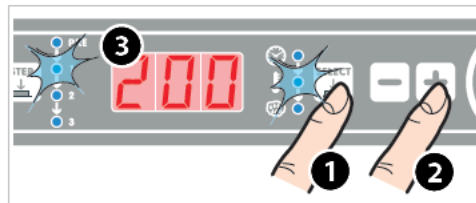

"INF" / "HOLD" ← - 0.00 + → 9.59
NEPŘETRŽITÝ DOBA MINIMÁLNÍ DOBA MAXIMÁLNÍ PROVOZU

- 1 Ujistěte se, že tlačítko "DURATION (DOBA)" svítí, pokud tomu tak není, stiskněte tlačítko  opakovaně, dokud se nerozsvítí.
- 2 Zvolte požadovanou hodnotu stiskem tlačítek  .
- 3 Na displeji se zobrazí parametr v hodinách a minutách (např. 130 = 1 hodinu a 30 minut).

NEPŘETRŽITÝ PROVOZ (pec/konvektomat pracuje v nepřetržitém režimu, dokud uživatel nezasáhne)
KROK 1 -> nastavte parametr "INF" (nekonečně).
Teplota je v závislosti na tom, jakou hodnotu nastavíte (viz další část).
KROK 2-3 -> nastavte parametr "HLD" (UDRŽOVÁNÍ).
Teplota se udržuje na 70 °C.



NASTAVENÍ TEPLOTY VAŘENÍ A PEČENY



"PAU" ← - 0°C + → 260°C
 PEC V PAUZE VENTILÁTOR / ODPORY VYP TEPLOTA MINIMUM TEPLOTA MAXIMUM

❶ Stiskněte tlačítko  dokud se nerozsvítí LED "TEMPERATURE (TEPLOTA)".

❷ Nastavte cílovou hodnotu stiskem tlačítek  .

❸ Na displeji se zobrazí parametr ve stupních Celsia (°C).

PRODLEVA SPUŠTĚNÍ

Chcete-li dosáhnout prodlevy spuštění pece/konvektomatu nebo její provoz na chvíli přerušit (užitečné pro kynutí) nastavte "PAU" (PAUZA) v parametru "teplota vaření a pečení", a dobu trvání pauzy parametrem "doba vaření a pečení" (viz předchozí část).



NASTAVENÍ VLHKOSTI (STEAM.Plus™ - pouze mod. *Dynamic A Matic*)



"oFF" + → 20% - 40 - 60 - 80 - 100%
 BEZ VLHKOSTI MINIMÁLNÍ → MAXIMÁLNÍ VLHKOST

❶ Stiskněte tlačítko  dokud se nerozsvítí LED "HUMIDITY (VLHKOST)".

❷ Nastavte cílovou hodnotu stiskem tlačítek  .

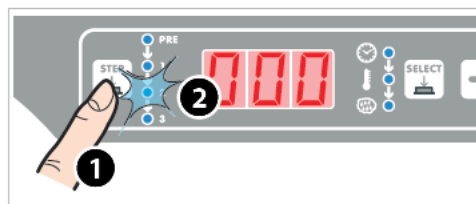
❸ Na displeji se zobrazí parametr v procentech vlhkosti.

Parametr VLHKOSTI je:

- volitelný (pokud parametr není nastaven, pec/konvektomat používá "CONVECTION (KONVEKČNÍ)" vaření.)

- k dispozici pouze v případě, že teplota je rovna nebo vyšší než 90°C.

VÝBĚR A NASTAVENÍ DALŠÍCH KROKŮ (VOLITELNĚ)



Vaření a pečení nemusí nutně vyžadovat všechny tři dostupné KROKY: lze nastavit pouze ty, které potřebujete.

Chcete-li nastavit krok 2:

❶ stiskněte tlačítko 

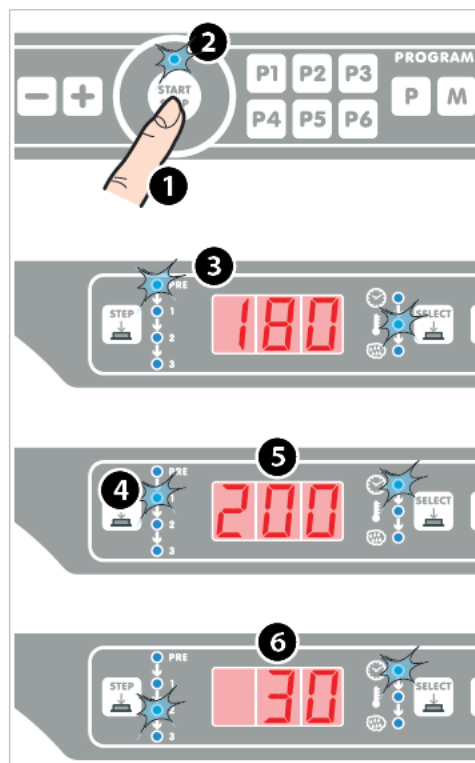
❷ Rozsvítí se LED "2".

Nastavte různé parametry (délka, teplota, atd...), jak je popsáno v předchozích oddílech.

Pokud je to nutné, vyberte a nastavte krok 3 stejným způsobem.

SPUSTIT VAŘENÍ A PEČENÍ / PŘERUŠIT VAŘENÍ A PEČENÍ / VYPNUTÍ PECE/KONVEKTOMATU

Příklad NASTAVIT CYKLUS VAŘENÍ



Nastavte cyklus vaření s požadovanými kroky:

- 1 stiskem tlačítka START/STOP spustíte cyklus vaření a pečení.
- 2 Rozsvítí se LED "START/STOP" a spustí se cyklus předehřevu signalizovaný rozsvícením LED "PRE" 3 (na displeji se zobrazí dříve nastavená teplota). Pec/konvektomat pípne a LED "PRE" bliká, když je dosaženo teploty předehřevu.
- 4 Po umístění potravin do pece/konvektomatu a zavření dveří se první KROK vaření spustí automaticky, což indikuje rozsvícená LED "1".
- 5 Odpočítávání doby cyklu vaření bliká na displeji.
V příkladu:

$$\begin{array}{r} 1\text{h}:30\text{ min (doba KROKu 1)} + \\ 30\text{ min (doba KROKu 2)} + \\ 0\text{ min (doba KROKu 3)} = \\ 200\text{ min (zobrazí se na displeji)} \end{array}$$
- 6 Další krok se spustí automaticky na konci KROKU 1.

Pípnutím pec/konvektomat signalizuje konec fáze přípravy.

Stiskem tlačítka START/STOP na 2/3 sekundy dojde k přerušení cyklu vaření a pečení.

Chcete-li aktivovat režim stand-by, podržte tlačítko START/STOP na dobu asi 6 sekund; k reaktivaci stiskněte tlačítko START/STOP znovu.

ZMĚNA PARAMETRŮ V PRŮBĚHU VAŘENÍ

Pokud parametr vaření (např. doba nebo teplota) musí být změněn po spuštění cyklu vaření:

- 1 opakovaně stiskněte tlačítko dokud se LED dioda odpovídající cílovému parametru nerozsvítí.
- 2 opakovaně stiskněte tlačítko dokud se LED dioda odpovídající cílovému parametru nerozsvítí.
- 3 mačkejte tlačítka , dokud se nenastaví nová požadovaná hodnota, úpravy nabývají účinku okamžitě, aniž byste stiskli jiné tlačítko.

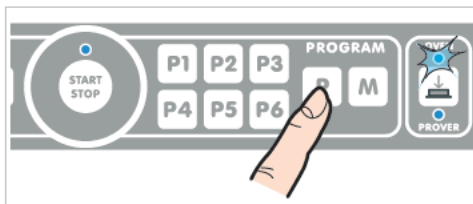


PROGRAMOVANÉ ovládání

Tento provozní režim umožňuje uživateli uložit až 99 programů (cyklů vaření).

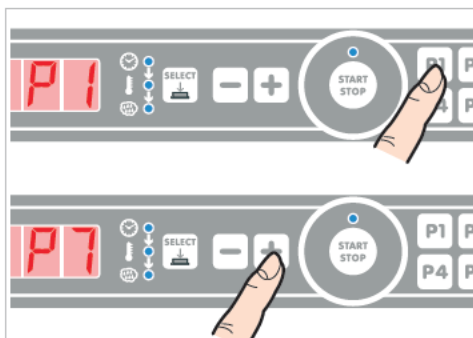
ULOŽENÍ PROGRAMŮ

Vstup do programovacího menu



Vstupte do menu programu stisknutím tlačítka **P** nebo stisknutím tlačítka rychlého přístupu k programu (P1 - P6).

Přidělení pozice programu



Přiřadíte programu pozici mezi P1 a P99 takto:

- Stisknutím tlačítka P1 až P6 zvolíte prvních 6 pozic (doporučujeme uložení programů používaných nejčastěji v těchto pozicích).

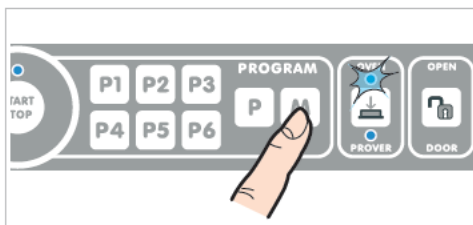
- použijte tlačítka **-** **+** pro následující pozice (od P7 po P99).

Zvolená pozice se zobrazí na displeji.

Nastavení varných parametrů programu

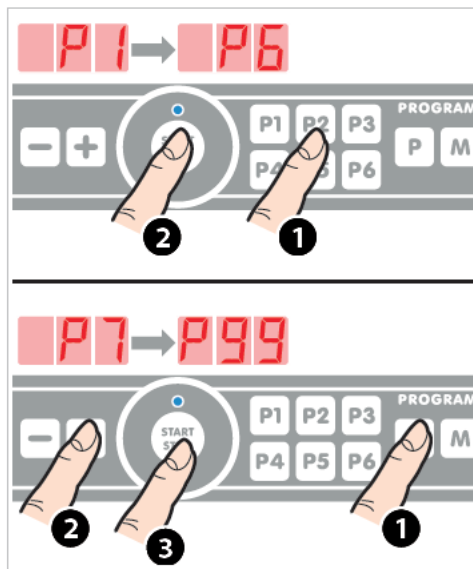
Nastavte parametry programu (teplotu, dobu vaření atd...) tak, jak jsou plně vysvětleny v kapitole "Manuální ovládání". Poznámka: pokud není nastaven předehřev, pec/konvektomat navrhne teplotu 180°C.

Uložení nastaveného programu



Držte tlačítko **M**, dokud neuslyšíte dlouhé "pípnutí". Program je nyní uložen.

VYVOLÁNÍ A SPUŠTĚNÍ ULOŽENÉHO PROGRAMU



P1 → P6 PROGRAM od P1 po P6 (rychle přístupný program):

- 1 stiskněte tlačítko odpovídající požadovanému programu.
- 2 spuštění dosáhnete stiskem tlačítka START/STOP.

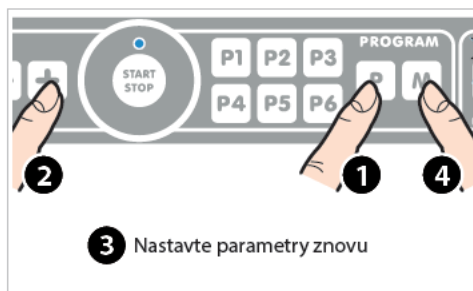
P7 → P99 PROGRAMY OD P7 DO P99:

- 1 Stiskněte tlačítko **P**
- 2 stiskněte tlačítka **-** **+**, dokud se na displeji nezobrazí požadovaný program.
- 3 spuštění dosáhnete stiskem tlačítka START/STOP.

Pípnutím pec/konvektomat signalizuje konec fáze přípravy.

Stiskem tlačítka START/STOP na 2/3 sekundy dojde k přerušení cyklu vaření a pečení.

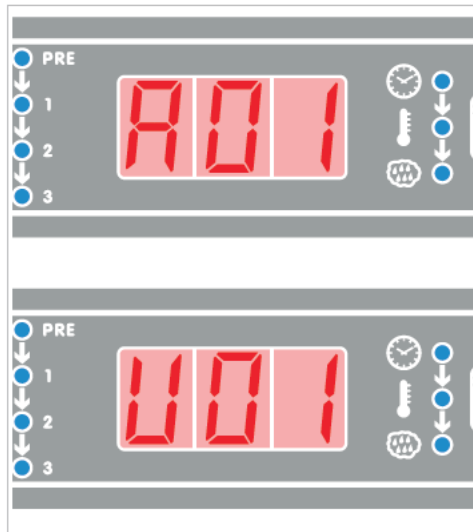
ÚPRAVA PARAMETRŮ NASTAVENÉHO PROGRAMU



- 1 Stiskněte tlačítko **P**
- 2 Pomocí tlačítek **-** **+** vyvoláte obrazovku programu změny.
- 3 Nastavte parametry programu, tak jak jsou plně vysvětleny v kapitole "Manuální ovládání".
- 4 Držte tlačítko **M**, dokud neuslyšíte dlouhé "pípnutí". Nyní změněné parametry byly uloženy.



Uživatelské rozhraní pece/konvektomatu



Digitální modely zobrazují všechny alarmy/varovné zprávy ohledně pece/konvektomatu nebo kynárny na displeji.

- Chybová hlášení (**U** - **WARNING**) signalizují poruchy, které umožňují provoz zařízení nebo periferních zařízení, byť s omezenou funkcí.

Stisknutím tlačítka **P** se vymaže seznam

VAROVNÝCH ZPRÁV z obrazovky, pomocí tlačítka



pro přepínání mezi PECÍ/KONVEKTOMATEM a KYNÁRNOU se vyvolá seznam zpět na obrazovce. (Není k dispozici u verze *Classic*).

- Alarmová hlášení (**A** - **ALARM**) identifikují situaci kdy zařízení/příslušenství nemohou vůbec fungovat a musí být vypnuty. Pokud se alarm striktně týká pouze příslušenství (jako je kynárna nebo digestoř), může být pec/konvektomat stále používán.

Pokud existuje několik ALARMŮ/VAROVNÝCH HLÁŠENÍ, uživatel je může procházet opakovaným stisknutím tlačítka START / STOP.

Displej	Popis	Účinek	Řešení problémů
PEC/KONVEKTOMAT			
A01	Motory se přehřály	Vypnutí pece/konvektomatu	Kontaktujte zákaznický servis
A02	Bezpečnostní termostát se přehřál	Vypnutí pece/konvektomatu	Kontaktujte zákaznický servis
A03	Byla zjištěna chyba v datech zaznamenaných sondou komory pece/konvektomatu	Vypnutí pece/konvektomatu	Kontaktujte zákaznický servis
A04	Komunikace mezi řídicí DPS a napájecí DPS byla přerušena	Vypnutí pece/konvektomatu	Kontaktujte zákaznický servis
U01	Teplota napájecí DPS pece/konvektomatu je příliš vysoká	Existuje riziko trvalého poškození napájecí DPS.	Ujistěte se, že byly dodrženy normy pro umístění uvedené v návodu k instalaci. Kontaktujte zákaznický servis
KYNÁRNA			
A07	Byla zjištěna chyba v datech zaznamenaných sondou kynárny	Vypnutí kynárny	Kontaktujte zákaznický servis

Pravidelná údržba



Veškerá pravidelná údržba musí být provedena:

- po odpojení zařízení od napájení a přívodu vody;
- po nasazení osobních ochranných pomůcek (například rukavice atd...).

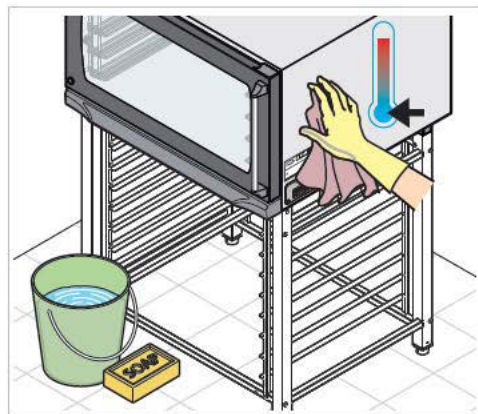
Denní čištění pece/konvektomatu udržuje správnou úroveň hygieny a zabráňuje korozi uvnitř komory. Pec/konvektomat denně čistěte, i když je zařízení používáno výhradně s vlhkým teplem (párou).



K čištění jakékoliv části NIKDY nepoužívejte:

- abrazivní prostředky nebo práškové čisticí prostředky;
- agresivní a žíravé čisticí prostředky (tj. chlorovodíková / solná nebo kyselina sírová). Výstraha! Nikdy nepoužívejte tyto látky na čištění podstavce zařízení;
- abrazivní nebo ostré nástroje (např. abrazivní houbičky, škrabky, kartáče s ocelovými dráty , atd...);
- vodní proud.

Vnější ocelové konstrukce, těsnění prostoru pece/konvektomatu



Počkejte, až povrch zchladne.

Používejte pouze navlhčený měkký hadřík případně mýdlo a vodu. Opláchněte a kompletně osušte.

Používejte pouze čisticí prostředky doporučené společností UNOX; v opačném případě se může zařízení poškodit a zneplatnit záruku. Přečtěte si instrukce uvedené na čisticím prostředku výrobcem pro jejich použití.

Plastové povrchy a ovládací panely

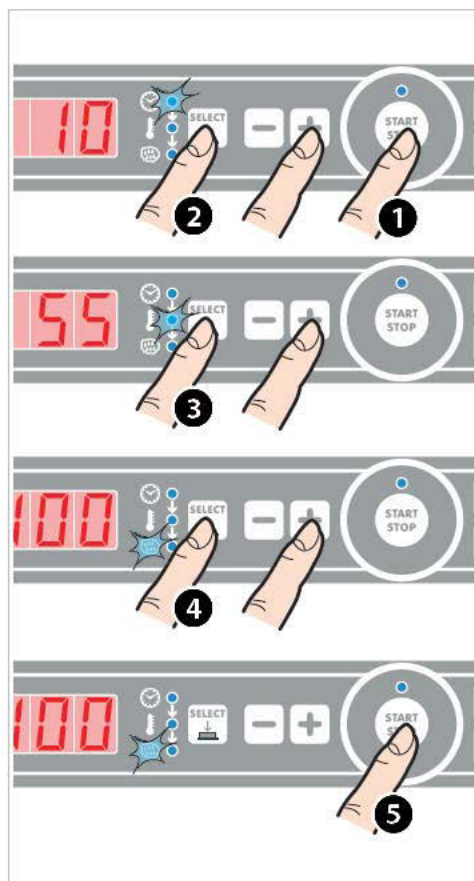
Používejte pouze velmi jemný hadřík a malé množství čisticího prostředku na čištění jemných povrchů.



Vnitřní části komory pece/konvektomatu



Při nedodržení denního čištění se mohou hromadit uvnitř komory tukové spečeniny a zbytky potravin a ty se pak mohou uvnitř komory vznítit!

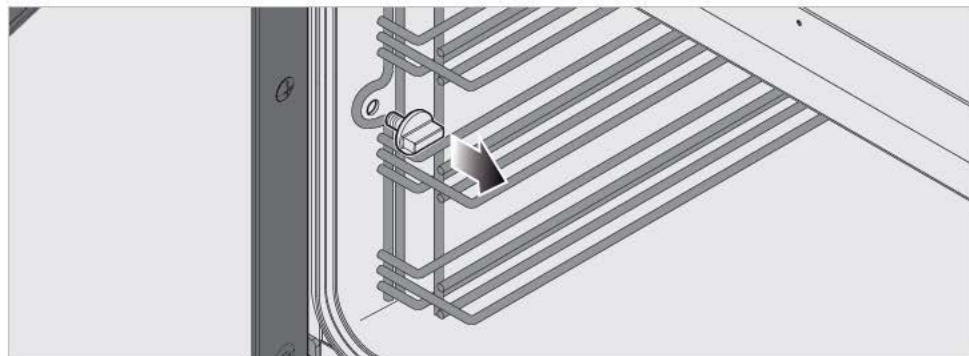


Postupujte podle pokynů níže pro čištění komory pece/konvektomatu:

- 1 opusťte pohotovostní režim; nastavte následující parametry, jak je popsáno v kapitole "Použití" (postupujte podle kapitoly týkající se vašeho modelu pece/konvektomatu);
- 2 čas na 10 minut;
- 3 teplota na 95°C;
- 4 pára na 100% (u modelů s funkcí **STEAM.Plus**);
- 5 spusťte provoz stisknutím tlačítka START/STOP.

Počkejte, dokud povrchy nevychladnou a očistěte je měkkým hadříkem; důkladně odstraňte zbytky.

Vyjměte boční držáky grilu, jak je znázorněno na obrázku, aby bylo čištění jednodušší: vyčistěte je mýdlem a vodou nebo speciálními čisticími prostředky nikoliv v myčce.

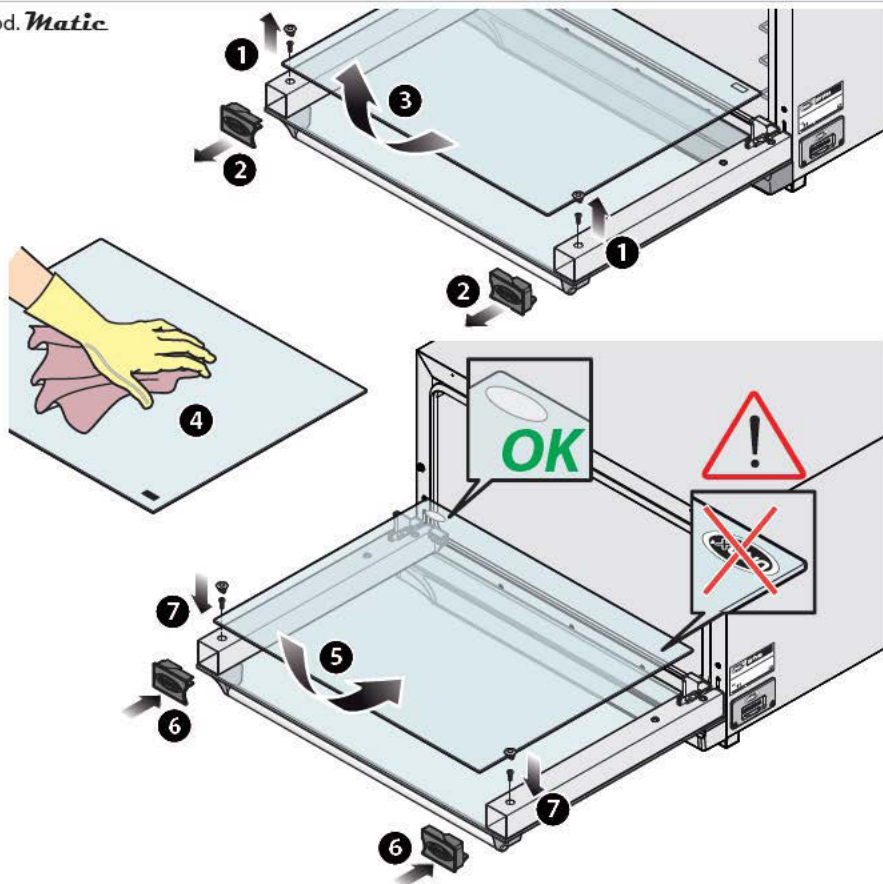


Vnitřní a vnější sklo dveří

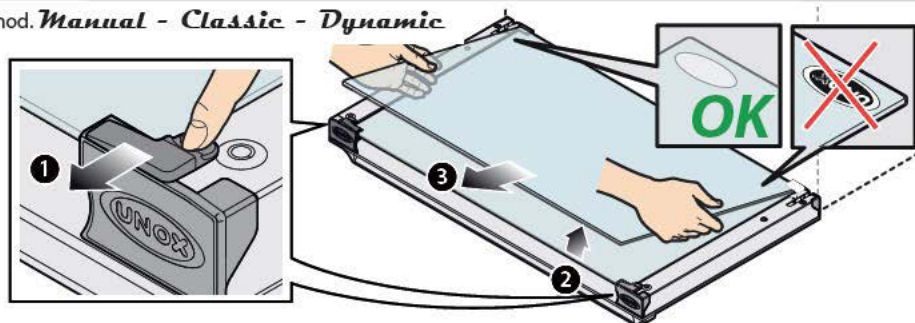
Počkejte až sklo dveří vychladne.

Používejte pouze měkké čisticí hadříky s trochou mýdla a vody nebo speciální čisticí prostředky na sklo. Opláchněte a kompletně osušte. Pro důkladnější čištění můžete otevřít vnitřní sklo tak, jak je uvedeno na obrázku.

mod. *Matic*



mod. *Manual - Classic - Dynamic*





Uvedení mimo provoz

Následující postup se použije při uvedení mimo provoz:

- odpojte zařízení od napájení a přívodu vody;
- doporučujeme otřít všechny kovové povrchy měkkým hadříkem napuštěným minerálním olejem;
- nechte dveře mírně pootevřené.

Znovuzprovoznění:

- vyčistěte zařízení a příslušenství (viz kapitola *“Pravidelná údržba”* na straně <?>);
- připojte zařízení k napájení a přívodu vody;
- zkontrolujte zařízení před použitím;
- zapněte zařízení na minimální teplotu na 50 minut bez žádného jídla uvnitř komory.



Je vhodné provádět jednou ročně údržbu a prohlídku zákaznickým autorizovaným servisem pro zajištění nejlepších pracovních a bezpečnostních podmínek.

Likvidace po uplynutí životnosti

Dle čl.13 Decreto Legislativo italské legislativy č. 49 z roku 2014 “Applikace Směrnice č. 2012/19/EC o odpadních elektrických a elektronických zařízeních OEEZ”



Symbol přeškrtnuté popelnice značí, že zařízení bylo uvedeno na trh po 13. srpnu 2005 a po uplynutí životnosti nesmí být vyhozeno do popelnice s ostatním odpadem, ale má být odevzdáno k recyklaci. Všechna zařízení jsou z více jak 90 % hmotnosti tvořena z recyklovatelných kovových materiálů (nerozové oceli, železa, hliníku, pozinkovaných plechů, mědi, atd).

Za účelem likvidace musí být zařízení uvedeno do nepoužitelného stavu, odstraněn napájecí kabel a veškeré uzavírací mechanismy komory (jsou-li k dispozici).

Při manipulaci se zařízením po uplynutí jeho životnosti je nutné postupovat se zvýšenou opatrností, aby byly minimalizovány jeho negativní dopady na životní prostředí a zároveň zvýšena účinnost využívání zdrojů, skrze uplatnění zásady “znečišťovatel platí”, prevence, příprava k opětovnému použití, recyklace a využití odpadů. Neoprávněná nebo nesprávná likvidace zařízení je postihnutelná sankcí v souladu s platnými zákony a předpisy.

Informace o likvidaci na území Itálie

Pro likvidaci na území Itálie musejí být zařízení OEEZ doručena:

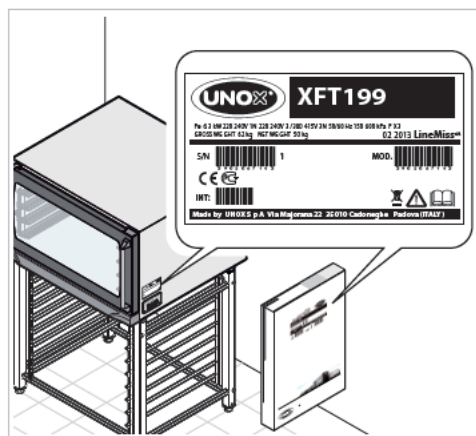
- do sběrných center (známých také jako “ekologické ostrovy” nebo “ekologické základny”)
- prodejci, u něj je zakoupeno nové zařízení, a který je povinen zařízení s uplynutou životností zdarma převzít (směna “kus za kus”);

Informace o likvidaci na území Evropské unie

Směrnice Evropského parlamentu a Rady o zařízeních OEEZ byla v každém ze států EU aplikována různě, v případě potřeby likvidace zařízení OEEZ je proto vhodné obrátit se na místní úřady nebo prodejce, kteří poskytnou informace o správném postupu likvidace.

Poprodejní servis

V případě jakékoliv závady odpojte zařízení od přívodu elektřiny a vody. Provéřte možnosti řešení v doporučené v "Tabulce C".



Pokud řešení nenaleznete v tabulce, kontaktujte autorizovaný zákaznický servis UNOX. Uveďte následující informace:

- datum nákupu;
- data uvedená na výrobním štítku zařízení;
- (pouze pro digitální modely) jakákoliv chybová hlášení, které se zobrazují na displeji (viz. kapitola "Uživatelské rozhraní pece/konvektomatu" na straně 30).

Informace o výrobci:

UNOX S.p.A.
Via Majorana, 22
35010 Cadoneghe (PD), Itálie
Tel +39 049 86.57.511 - Fax +39 049 86.57.555
info@unox.com www.unox.com

Tabulka C

Porucha	Možná příčina	Možné řešení	Řešení problému
Pec/konvektomat je kompletně vypnutá.	- Vypnutý proud. - Zařízení je mimo provoz.	Ujistěte se že je zařízení připojeno k el. síti.	Kontaktujte zákaznický servis.
Není produkce páry uvnitř komory.	- Zavřený přívod vody. - Zařízení není správně napojeno na vodovodní síť nebo zásobník. - Chybí voda v zásobníku (pokud je to zařízení se zásobníkem). - Filtr na přívod vody je zanesen nečistotami.	Otevřete přívod vody. - Ujistěte se, že zařízení je správně napojeno na zdroj vody nebo nádrž. - Naplňte zásobník vodou. - Filtr vyčistěte.	Kontaktujte zákaznický servis.
Po nastavení času a stisknutí tlačítka START / STOP se pec/konvektomat nespustí.	Dveře jsou otevřené nebo nedovřené.	Ubezpečte se, že dveře jsou řádně dovřené.	Kontaktujte zákaznický servis.
Voda proniká přes těsnění zavřených dveří.	- Těsnění je znečištěno. - Těsnění je poškozeno. - Mechanismus kliky je volný.	- Očistěte těsnění vlhkým hadříkem. - Kontaktujte specializovaného technika pro opravu.	Kontaktujte zákaznický servis.



Certifikace

EU Prohlášení o shodě pro elektrická zařízení

Výrobce: UNOX S.p.A.

Adresa: Via Majorana, 22 - 35010 Cadoneghe, Padova, Italy

Prohlašujeme na vlastní odpovědnost, že výrobek

LineMiss™

je v souladu se směrnicí 2006/42/ES a je sestaven v souladu s následujícími normami:

- EN 60335-1: 2012 + A11: 2014
- EN 60335-2-42: 2003 + A1: 2008 + A11: 2012
- EN 62233: 2008

je v souladu se směrnicí o EM kompatibilitě 2004/108/ES a je sestaven v souladu s následujícími normami:

- EN 55014-1: 2006 + A1: 2009 + A2: 2011
- EN 55014-2: 1997 + A1: 2001 + A2: 2008
- EN 61000-3-2: 2006 + A1: 2009 + A2: 2009
- EN 61000-3-3: 2008
- EN 61000-3-11: 2000
- EN 61000-3-12: 2011
- EN 61000-6-2: 2005
- EN 61000-6-3: 2007

Záruka

Instalace produktu UNOX musí být prováděna autorizovaným zákaznickým asistenčním servisem UNOX. Datum instalace a model zařízení musí být dokumentovány konečným zákazníkem, a to prostřednictvím písemného potvrzení nebo faktury za montáž vystavené prodejcem nebo autorizovaným zákaznickým asistenčním servisem UNOX, jinak tato záruka nebude platná;

Záruka se vztahuje na všechny závady UNOX spojené s výrobní vadou. Záruka se nevztahuje na poškození v důsledku dopravy, špatného uskladnění nebo údržby nebo nesprávného použití výrobku. Také se nevztahuje na škody způsobené instalací, která není v souladu s technickými specifikacemi stanovenými Unox a jsou spjaty s okolním prostředím, jako je například, nevhodná a agresivní voda, nízká kvalita dodávaného plynu, nebo pokud elektrické napájení nerespektuje jmenovité napětí a výkony.

Záruka se rovněž nevztahuje na poškození způsobené přepětím či manipulací neoprávněnými nebo nekompetentními osobami. Záruka je také neplatná pro poškození zařízení usazeninami vodního kamene. Kromě toho se záruka nevztahuje na spotřební materiál, jako je: těsnění, žárovky, skleněné panely, ozdobné díly a díly opotřebené během používání.

Záruční práva budou rovněž zrušena v případě škody vzniklé v důsledku nesprávné instalace nebo instalace, která nebyla provedena autorizovaným zákaznickým asistenčním servisem.



U118C4 D00-LD-01 - vyšetřeno 01/2016
Technické změny vyhrazeny.



UNOX S.p.A.
Via Majorana, 22 - 35010 - Cadoneghe (PD) - Itálie
Tel.: +39 049 86.57.511 - Fax: +39 049 86.57.555
info@unox.com www.unox.com

